

**2012 至 2015 年度油尖旺區議會**  
**關愛社群工作小組**  
**第十次會議記錄**

---

日期：2015 年 3 月 23 日(星期一)

時間：上午 10 時 30 分

地點：九龍旺角聯運街 30 號

旺角政府合署 4 樓

油尖旺區議會會議室

出席者：

主席

黃萬成議員, MH

區議員

高寶齡議員, BBS, MH, JP      關秀玲議員

侯永昌議員, BBS, MH      劉柏祺議員

成員

岑鉅煦先生

湯翊勤先生

江有娣女士

政府部門代表

梁愛蓮女士      九龍城及油尖旺區      社會福利署

策劃及統籌小組

社會工作主任 2

葉竹雅女士      油尖旺民政事務處      民政事務總署

聯絡主任主管(南)

伍麗明女士      油尖旺民政事務處      民政事務總署

聯絡主任主管(南)2

秘書

關明慧女士      油尖旺民政事務處      民政事務總署

行政主任(區議會)2

缺席者：

鍾港武議員, JP

林健文議員

丁兆君先生

## 開會詞

主席歡迎與會者，並介紹油尖旺民政事務處（“民政處”）聯絡主任主管（南）葉竹雅女士和聯絡主任（南）伍麗明女士，以及社會福利署（“社署”）九龍城及油尖旺區策劃及統籌小組社會工作主任梁愛蓮女士。他報告鍾港武議員因事告假。

2. 秘書處已於 2014 年 10 月 3 日發信，通知關愛社群工作小組（“關愛小組”）成員第九次會議記錄草擬本已獲通過。

### 議項一： 報告回顧 2014-2015 年的關愛社群工作小組活動

3. 主席簡報，在 2014-2015 年度舉辦的各項關愛社群活動，已於 2015 年 2 月或以前順利完成。此外，關愛小組在 2014-2015 年度以「人生滿希望·關愛油尖旺」為主題，邀請區內三個社福機構合辦關愛社群活動。

4. 主席另表示，關愛小組撥款約 55,000 元舉辦的「油尖旺『我最欣賞的無障礙設施』攝影比賽」，已於 2014 年 12 月完成。關愛小組另外撥款約 80,000 元，與社署和尖沙咀街坊福利會協辦「『青葱復康心·YTM-2014』才藝滙演嘉年華」，活動已於 2015 年 1 月 25 日圓滿結束。當天區內多個社福機構參與演出，並設攤位遊戲，與眾同樂，有助促進傷健共融的精神。

5. 主席續稱，關愛小組在 2014-2015 年度繼續響應「國際復康日」的地區活動，並積極參與 2014 年 12 月 7 日的「國際復康日」中央慶祝典禮，透過舉辦不同類型的活動，協助推廣「傷健齊心，萬眾一家」的訊息。

6. 在 2014-2015 年度，關愛小組亦應油尖旺區議會（“區議會”）主席及社區建設委員會主席邀請，安排了一次「油尖旺區議會與油尖長者協會面談會」，讓區議員與長

者就地區問題進行溝通，活動已於 2014 年 4 月圓滿舉行。

7. 主席感謝小組成員在過去一年積極支持和參與關愛小組舉辦的各項活動。

## 議項二：簡介區內弱勢社群的情況

8. 梁愛蓮女士簡介油尖旺區的人口數字，包括新來港人士、少數族裔、長者及領取綜援人士的數據，以便小組成員對區內弱勢社群加深認識。

9. 關秀玲議員表示，油尖旺區分設 17 個選區，她欲知現時各選區有多少獨居長者及長者家庭的個案。梁愛蓮女士表示未能即時提供相關資料。

## 議項三：商議 2015 年的工作方向

10. 主席報告，區議會在 2015 年 2 月 5 日周年內務會議上已初步預留 250,000 元撥款，以供關愛小組在 2015 年舉辦關愛活動，包括與小組授意的區內團體合辦活動。上述款項仍有待 2015 年 4 月 23 日區議會會議上正式通過。

## 年度活動主題

11. 小組成員就關愛小組 2015 年的工作方向交流意見。

12. 經討論後，小組成員議決在 2015 年以「人和暢旺·關愛共融」為主題，舉辦更多促進鄰里互助和關懷弱勢社群的活動，主要的服務對象為殘疾人士及新來港人士。

## 青葱復康心• YTM-2015

13. 會上通過在 2015 年舉辦綜藝表演，作為「青葱復康心• YTM-2015」活動，預計撥款額為 90,000 元。關愛小組將會邀請區內社福機構參與演出和協辦這項活動，旨在讓參加者和公眾人士加深認識「傷健共融」的理念，促

進社區和諧。主席建議邀請社署作為協辦機構，眾無異議。

### 邀請區內團體舉行關愛社群活動

14. 經討論後，小組成員同意邀請新生精神康復會及新家園協會申請區議會撥款，在 2015 年與關愛小組在區內各合辦一項關愛社群活動，每項活動的最高資助額為 80,000 元。

--- (會後補註：秘書處已於 2015 年 3 月 24 日發出電郵(附件一)，邀請上述兩個團體遞交撥款申請表。)

### 議項四：其他事項

15. 主席表示，區議會主席鍾港武議員接獲職業安全健康局(“職安局”)的信件，邀請區議會與職安局合辦以職安健為主題的活動，職安局並會提供 40,000 元的資助。他續稱，在 2013-2014 年度，區議會曾接受職安局的同一邀請，授權關愛小組籌辦有關活動。鍾議員欲知關愛小組是否有意在 2015 年再度舉辦同類活動。

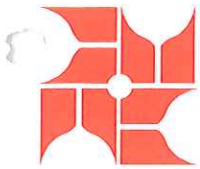
16. 主席補充，關愛小組在 2014 年 1 月運用職安局的撥款，委託顧問公司為區內在職人士舉辦了一場以「工作壓力管理」為題的職安健講座，但講座的反應一般。

17. 有小組成員表示，根據邀請信的內容，下年度職業安全健康推廣活動的主題為「高處工作安全」、「用電安全」、「裝修維修工作安全」、「飲食業職安健」、「工作壓力管理」及「預防肌肉筋骨勞損」，如改由「大廈管理推展運動統籌委員會」或「房屋事務及大廈管理委員會」推行有關活動，應更為合適。經討論後，小組成員無意在 2015 年於油尖旺區舉辦職安健推廣活動。

18. 餘無別事，主席宣布散會，會議於上午 11 時 15 分結束。下次會議定於 2015 年 4 月 16 日(星期四)上午 10 時 30 分舉行。

油尖旺區議會秘書處

2015 年 4 月



油尖旺區議會

YAU TSIM MONG DISTRICT COUNCIL

檔號：( ) in YTMD 13-35/17  
電話：2399 2557  
傳真：2722 7696

九龍油麻地  
炮台街 73 號  
順華大廈地下 B 舖及 1 樓  
新家園協會  
九龍西執行幹事  
梁秉堅先生

梁秉堅先生：

### 申請油尖旺區議會撥款舉辦關愛社群活動

油尖旺區議會關愛社群工作小組(“工作小組”)在 2015 年 3 月 23 日會議上，通過邀請貴機構申請 2015 年區議會撥款，在本區合辦以「人和暢旺·關愛共融」為主題的關愛社群活動。

根據《油尖旺區議會撥款指引》(《指引》)，由於申請團體是在工作小組授意下舉辦指定活動，故其撥款申請應按處理特定團體撥款申請的方式處理。小組成員於會議上通過，本年度每項關愛社群活動的最高資助額為 80,000 元。

工作小組將訂於 2015 年 4 月 16 日上午舉行第二次會議，屆時會邀請申請團體簡介擬議的活動，並回應成員的提問。秘書處將另函通知會議的確實地點和時間。

鑑於今年區議會因選舉而須在年底暫停運作一段時期，所有擬舉辦的關愛社群活動必須在 2015 年 9 月 10 日或之前完成。

貴機構現可根據《指引》申請區議會為特定團體提供的第二期撥款，以便在 2015 年 7 月 1 日至 2015 年 9 月 10 日期間舉辦有關活動。第二期撥款申請表格須於 **2015 年 4 月 8 日中午 12 時或之前**交回油尖旺區議會秘書處(地址：九龍旺角聯運街 30 號旺角政府合署 408 室)，逾期申請恕不受理。

為符合撥款規定，有關活動須待工作小組通過活動建議及撥款申請，並在社區建設委員會及區議會批出撥款後，方可落實進行。申請結果預計於 2015 年 6 月下旬公布。貴機構如成功申請撥款與工作小組合辦有關活動，須注意以下事項：

1. 在申請獲准後，貴機構不可新增或更改合辦／協辦機構，否則獲批的區議會撥款會被取消。(此條款在任何情況下將不獲豁免。)
2. 貴機構須在所有活動宣傳品上印上「**油尖旺區議會關愛社群工作小組與(機構名稱)合辦**」及「**油尖旺區議會贊助**」的字樣，並盡可能展示區議會的徽號。在公開宣傳品前，須提早 14 個工作天把樣本送交秘書處，以待審批。
3. 貴機構須在可行的情況下，邀請工作小組成員出席有關活動。

隨函附上《指引》的最新修訂本及區議會撥款申請表格，以供參閱。《指引》及申請表亦載於油尖旺區議會網頁(網址：<http://www.districtcouncils.gov.hk/ytm/tc/activities.html>)，可供下載使用。

如有查詢，請電 2399 2576 與聯絡主任伍麗明女士。

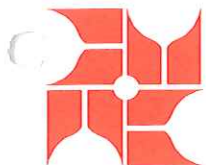
油尖旺區議會  
關愛社群工作小組主席

黃萬成

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Wong Man-cho', written in a cursive style.

2015年3月24日





油尖旺區議會

YAU TSIM MONG DISTRICT COUNCIL

檔號：( ) in YTMDC 13-35/17  
電話：2399 2557  
傳真：2722 7696

九龍旺角長旺道 9 號  
長旺雅苑  
地下至 1 樓  
新生精神康復會  
安泰軒(油尖旺)  
中心主任  
何家俊先生

何家俊先生：

### 申請油尖旺區議會撥款舉辦關愛社群活動

油尖旺區議會關愛社群工作小組(“工作小組”)在 2015 年 3 月 23 日會議上，通過邀請貴機構申請 2015 年區議會撥款，在本區合辦以「人和暢旺·關愛共融」為主題的關愛社群活動。

根據《油尖旺區議會撥款指引》(《指引》)，由於申請團體是在工作小組授意下舉辦指定活動，故其撥款申請應按處理特定團體撥款申請的方式處理。小組成員於會議上通過，本年度每項關愛社群活動的最高資助額為 80,000 元。

工作小組將訂於 2015 年 4 月 16 日上午舉行第二次會議，屆時會邀請申請團體簡介擬議的活動，並回應成員的提問。秘書處將另函通知會議的確實地點和時間。

鑑於今年區議會因選舉而須在年底暫停運作一段時期，所有擬舉辦的關愛社群活動必須在 2015 年 9 月 10 日或之前完成。



貴機構現可根據《指引》申請區議會為特定團體提供的第二期撥款，以便在 2015 年 7 月 1 日至 2015 年 9 月 10 日期間舉辦有關活動。第二期撥款申請表格須於 **2015 年 4 月 8 日中午 12 時或之前**交回油尖旺區議會秘書處(地址：九龍旺角聯運街 30 號旺角政府合署 408 室)，逾期申請恕不受理。

為符合撥款規定，有關活動須待工作小組通過活動建議及撥款申請，並在社區建設委員會及區議會批出撥款後，方可落實進行。申請結果預計於 2015 年 6 月下旬公布。貴機構如成功申請撥款與工作小組合辦有關活動，須注意以下事項：

1. 在申請獲准後，貴機構不可新增或更改合辦／協辦機構，否則獲批的區議會撥款會被取消。(此條款在任何情況下將不獲豁免。)
2. 貴機構須在所有活動宣傳品上印上「油尖旺區議會關愛社群工作小組與(機構名稱)合辦」及「油尖旺區議會贊助」的字樣，並盡可能展示區議會的徽號。在公開宣傳品前，須提早 14 個工作天把樣本送交秘書處，以待審批。
3. 貴機構須在可行的情況下，邀請工作小組成員出席有關活動。

隨函附上《指引》的最新修訂本及區議會撥款申請表格，以供參閱。《指引》及申請表亦載於油尖旺區議會網頁(網址：<http://www.districtcouncils.gov.hk/ytm/tc/activities.html>)，可供下載使用。

如有查詢，請電 2399 2576 與聯絡主任伍麗明女士。

油尖旺區議會  
關愛社群工作小組主席

黃萬成

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Wong Man-cho', written in a cursive style.

2015年3月24日